

RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions - $\ensuremath{\mathsf{TPSGC}}$

11 Laurier St./11, rue Laurier Place du Portage, Phase III Core 0A1 / Noyau 0A1 Gatineau Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Special Projects/Projets Spéciaux 11 Laurier St./11, rue Laurier Place du Portage/, Phase III Floor 10C1/Étage 10C1 Gatineau Québec K1A 0S5 Travaux publics et Services gouvernementaux Canada

Title - Sujet			
MOVING SERVICES			
Solicitation No N° de l'invitati	on		endment No N° modif.
EN578-131825/B		002	
Client Reference No N° de réf	érence du client	Date	
20131825		2013	3-08-16
GETS Reference No N° de réf	érence de SEAG		
PW-\$\$ZL-109-26299			
File No N° de dossier	CCC No./N° CCC - FMS	No./	N° VME
109zl.EN578-131825			
Solicitation Closes - at - à 02:00 PM on - le 2013-08-30	L'invitation prer	nd fi	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B F.A.B.			
Plant-Usine: Destination:	Other-Autre:		
Address Enquiries to: - Adress	er toutes questions à:		Buyer Id - Id de l'acheteur
Stephen, Renee			109zl
Telephone No N° de téléphon	е	FAX	No N° de FAX
(819) 956-6973 ()		(819	9) 956-2675
Destination - of Goods, Service Destination - des biens, service			

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée

Vendor/Firm Name and Address	
Raison sociale et adresse du fournis	seur/de l'entrepreneur
Telephone No N° de téléphone	
Facsimile No N° de télécopieur	
Name and title of person authorized	to sign on behalf of Vendor/Firm
(type or print)	
Nom et titre de la personne autorisé	à signer au nom du fournisseur/
de l'entrepreneur (taper ou écrire en	caractères d'imprimerie)
Signature	Date
I and the second	

Delivery Offered - Livraison proposée



Solicitation No. - N° de l'invitation

EN578-131825/B

Client Ref. No. - N° de réf. du client

20131825

Amd. No. - N° de la modif.

File No. - N° du dossier 109zIEN578-131825

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

109zl

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

La présente modification vise à fournir des éclaircissements et à répondre à des questions de fournisseurs potentiels.

Afin d'apporter des éclaircissements, les mises à jour suivantes s'appliquent:

Pièce jointe 1 de la Partie 4, Critères techniques; 1.2 - Critères techniques cotés: TC5 - Transport:

SUPPRIMER:

En ce qui concerne les critères TC4.1 et TC4.3, les phases de service suivantes seront appliquées pour évaluer les réponses fournies.

INSÉRER:

En ce qui concerne les critères TC5.1 et TC5.3, les phases de service suivantes seront appliquées pour évaluer les réponses fournies.

Question 1:

1) Veuillez préciser si les véhicules personnels (VP) sont autorisés pour chaque réinstallation.

Réponse 1:

Tous les membres en statut de réinstallation ont le droit de déplacer un véhicule du lieu d'origine au lieu de destination; environ 90 % des membres profitent de cette disposition. Il existe très peu d'emplacements NOS où les véhicules sont interdits.

Question 2:

2) Pièce jointe 1 de la Partie 3, Barème de prix (1A-C, 2A-C, 3A-B, 4)

Comme les coûts unitaires varient beaucoup selon le poids volumétrique, le Canada est-il en mesure de prévoir des tranches de poids pour chacun de ces tableaux et chacune de ces zones ? Cela entraînera probablement des économies importantes pour le Canada puisque des tarifs inférieurs s'appliqueront aux expéditions dont le poids est plus élevé. En outre, l'absence de ces renseignements pourrait donner lieu à un avantage indu pour l'entrepreneur titulaire puisqu'il pourra établir ses prix en fonction de son expérience et de ses connaissances internes des poids typiques pour les expéditeurs du MDN.

Réponse 2:

La majorité des envois sont entre la Zone 3 (Allemagne) et la Zone 6 (Royane-Uni). La majorité des déménagement à destination d'emplacement N.S.A proviennent de la Zone 3, étant donné que la plupart des membres doivent suivre une formation linguistique.

Veuillez consulter le chiffrier ci-joints pour plus d'informations.

Solicitation No. - N° de l'invitation Amd. No.

EN578-131825/B

Client Ref. No. - N° de réf. du client

20131825

Amd. No. - N° de la modif. $002 \label{eq:condition}$

File No. - N° du dossier 109zIEN578-131825 Buyer ID - Id de l'acheteur

109zl

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Question 3:

3) Annexe B - Base de paiement (3.4, 4.4)

Les taux pour l'expédition de véhicules sont habituellement établis à un tarif fixe et non pas selon le poids de cent livres. Veuillez préciser cette exigence.

Réponse 3:

C'est exact, les taux des expéditions de véhicules sont établis à un tarif fixe dans les trois catégories, la catégorie 1 étant la plus populaire.

Annexe B - Base de paiement; 3.4 - Expéditions de Véhicules en Provenance du Royaume-Uni et de L'Europe Continentale et 4.4 - Expéditions de Véhicules a Destination du Royaume-Uni et de L'Europe Continentale :

SUPPRIMER:

tarifs tout compris au quintal (q) basé sur le total du poids net

Question 4:

4) Annexe B - Base de paiement; 8.0 Europe - Déménagemensts Locaux ou à l'Intérieur de l'Europe (8.2.2)

Veuillez préciser les zones/les emplacements, étant donné qu'il s'agit de déplacements l'intérieur de l'Europe.

Réponse 4:

Les déménagements locaux à l'intérieur sont fondés sur la distance et le poids; les zones ont été utilisées pour identifier les fourchette de distance.

Annexe B - Base de paiement; 8.0 Déménagemensts Locaux ou à l'Intérieur de l'Europe (8.2.2):

SUPPRIMER:

Zone	Distance	Services d'Origine à Destination Combinés
Zone 1	jusqu'à 999 KM	\$ x.xx par q/km
Zone 2	1,000 à 1,999 KM	\$ x.xx par q/km
Zone 3	2,000 à 2,999 KM	\$ x.xx par q/km
Zone 4	3,000 à 3,999 KM	\$ x.xx par q/km
Zone 5	4,000 à 4,999 KM	\$ x.xx par q/km

Solicitation No. - N° de l'invitation Amd. No. - N° de la modif. Buyer ID - Id de l'acheteur

EN578-131825/B 002 109zl

Client Ref. No. - N° de réf. du client File No. - N° du dossier CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

20131825 109zIEN578-131825

INSÉRER:

Distance	Services d'Origine à Destination Combinés
jusqu'à 999 KM	\$ x.xx par q/km
1,000 à 1,999 KM	\$ x.xx par q/km
2,000 à 2,999 KM	\$ x.xx par q/km
3,000 à 3,999 KM	\$ x.xx par q/km
4,000 à 4,999 KM	\$ x.xx par q/km

Questions 5:

5) Quels sont les villes au Canada et en Europe où la majorité des déplacements ont lieu ? Pouvez-vous préciser le nombre de déplacements au départ et à destination de ces villes?

Réponse 5:

La plupart des déménagements du Canada proviennent principalement de l'Ontario et du Québec, suivi du Nouveau-Brunswick et ensuite de l'Alberta. Les déménagements à des emplacements en Europe ne suivent pas une tendance particulière et varient d'une année à l'autre; environ 7 déménagements par année sont intrazone (d'une emplacement à l'étranger à un autre). Le document ci-joint contient une liste de paires de villes pour tous les déménagements, à titre d'exemple (pour une année seulement).

Veuillez consulter le chiffrier ci-joints pour plus d'informations.

Question 6:

6) Quelle est la fréquence de l'entreposage en cours de route/EDF sur une période de moins de 30 jours? Pouvons-nous attendre à ce que cette fréquence soit plus élevée au Canada qu'en Europe? Si les chiffres de fréquence ne sont pas disponibles, veuillez fournir le pourcentage du coût d'entreposage en cours de route/EDF par rapport au coût intégral, à l'exception des taxes.

Réponse 6:

Environ 10 réinstallations par année exigent l'ECR parce qu'un membre doit attendre l'accréditation. Il s'agit habituellement de réinstallations d'ambassades aux emplacements NOS. L'entreposage en cours de route de moins de 30 jours se produit rarement en Europe.

Question 7:

7)Quelle est la fréquence d'entretien des appareils/articles électroménagers ? Pouvons-nous nous attendre à ce que la fréquence soit plus élevée au Canada qu'en Europe? Si les chiffres de fréquence ne sont pas disponibles, veuillez fournir le pourcentage du coût d'entretien des appareils/articles électroménagers par rapport au coût intégral, à l'exception des taxes.

Solicitation No. - N° de l'invitation

EN578-131825/B

Amd. No. - N° de la modif.

Buyer ID - Id de l'acheteur

002

109zl

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier 109zIEN578-131825 CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Réponse 7:

20131825

Le taux d'entretien des appareils électroménagers qui sont entreposés ou déménagés est de 100%, puisque tous les appareils doivent être certifiés comme étant en bon état de marche. Pour les réinstallations du Canada à des emplacements outremer, la plupart des appareils sont entreposés parce que le voltage outremer est de 220, tandis qu'il est de 110 au Canada.

Question 8:

8) Il est stipulé au paragraphe 3.3 sur la page 51 de 138 que les services cesseront au plus tard à 20 h 30. Dans toute l'Annexe D " Pannes de service ", les heures maximales continuent à stipuler 19 h. Nous sommes d'avis que l'Annexe D aurait dû être changé à 20 h 30. Veuillez confirmer.

Réponse 8:

C'est exact; l'Annexe D sera changé de façon à refléter 20 h 30 comme heure maximale de service.

Annexe D - Défaillances des services; Tableau 1 - Lacunes en matière de livraison:

SUPPRIMER:

	Lacunes en matière de livraison	Montant Imposé	Référence
Géné	eralités		
G3	L'entrepreneur n'a pas terminé la prestation d'un service avant 19 h.	250\$	Annex A, 3.3.4
Cons	sultation préalable au déménagement		
Emb	allage		
P2	L'emballage est effectué avant 8 h ou après 19 h sans l'autorisation de l'expéditeur ou de l'AM.	250\$	Annexe A, 3.3.4
Livra	ison/déchargement		
D2	L'entrepreneur a procédé au déchargement avant 8 h ou après 19 h sans avoir obtenu l'autorisation de l'expéditeur ou de l'AM.	250\$	Annexe A, 3.3.4
Déba	llage		
U1	L'entrepreneur a effectué du déballage avant 8 h ou après 19 h.	250\$	Annexe A, 3.3.4

Solicitation No. - N° de l'invitation

EN578-131825/B

Amd. No. - N° de la modif.

109zl

Client Ref. No. - N° de réf. du client

File No. - N° du dossier

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Buyer ID - Id de l'acheteur

20131825

109zIEN578-131825

002

INSÉRER:

	Lacunes en matière de livraison	Montant Imposé	Référence
Géné	eralités		
G3	L'entrepreneur n'a pas terminé la prestation d'un service avant 20 h 30.	250\$	Annexe A, 3.3.4
Cons	sultation préalable au déménagement		
Emba	allage		
P2	L'emballage est effectué avant 8 h ou après 20 h 30 sans l'autorisation de l'expéditeur ou de l'AM.	250\$	Annexe A, 3.3.4
Livra	ison/déchargement		
D2	L'entrepreneur a procédé au déchargement avant 8 h ou après 20 h 30 sans avoir obtenu l'autorisation de l'expéditeur ou de l'AM.	250\$	Annexe A, 3.3.4
Déba	llage		·
U1	L'entrepreneur a effectué du déballage avant 8 h ou après 20 h 30.	250\$	Annexe A, 3.3.4

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES

MV	Air/Sea	DSR	From	То	Weight
	Sea	13/Jul/12	Kingston, Ontario	Naast, Belgium	9060
	Sea	12/Jul/12	Cottenham, UK	Ottawa, Ontario	11360
	Sea	31/Jul/12	Monti Di Procida, Italy	Ottawa, Ontario	11180
	Air	20/Jun/12	Islamabad, Pakistan	Edmonton, Alberta	420
	Sea	20/Jun/12	Islamabad, Pakistan	Edmonton, Alberta	1640
	Sea	27/Jun/12	Fergus, Ontario	Birgden Gangelt, Germany	9660
1	Sea	25/Jul/12	St.Leon-Rot, Germany	Wiltshire, UK	16042
1					
	Air	28/Jun/12	Jerusalem, Israel	Ottawa, Ontario	144
1	Sea	6/Jul/12	Mexico City, Mexico	Elmsdale Nova Scotia	4940
1	Sea	25/Jul/12	Casteau, Belgium	Ottawa, Ontario	13100
	Air	17/Jul/12	Brasilia, Brazil	Toronto, Ontario	360
- 111	Sea	17/Jul/12	Brasilia, Brazil	Toronto, Ontario	6040
	Air	27/Jun/12	Kyviv, Ukraine	Gatineau, Qc	220
	Sea	27/Jun/12	Kyviv, Ukraine	Gatineau, Qc	2028
2	Sea	28/Jun/12		Strepy-Bracquegines, Belgium	9860
	Air	29/Jun/12	Islamabad, Pakistan	Northbay, Ontario	600
1	Sea	10/Jul/12	Waldenrath, Germany	Amherstview, Ontario	12080
-	Air	21/Nov/12		Angus, Ontario	40
4	Sea			Ottawa, Ontario	15388
1		19/Jun/12	Gangelt-Stahe, Germany		
1	Sea		Tripsrath, Germany	Goose Bay, Newfoundland	12015
1	Sea	31/Jul/12	Shrivenham, UK	Gatineau, Qc	3704
-	Air	7/Jun/12	Jerusalem, Israel	Ottawa, Ontario	254
1	Sea	4/Jul/12	Toronto, Ontario	Thieusies, Belgium	8080
1	Sea	20/Jun/12	Gangelt, Germany	Winnipeg, Manitoba	12300
	Sea	8/Aug/12	Trenton, Ontario	Brussels, Belgium	7231
	Sea	7/Aug/12	Kabul, Afghanistan	Kingston, Ontario	500
1	Sea	27/Jun/12	Ottawa, Ontario	Jurise, Belgium	10360
1	Sea	20/Jul/12	Ghlin, Belgium	Gatineau, Quebec	25728
1	Sea	16/Jul/12	Nimy, Belgium	Dahaka, Bangladesh	5736
1					529
	Air	16/Jul/12	Nimy, Belgium	Dahaka, Bangladesh	
	Sea	20/Jul/12	Quebec, Qc	Port Au Prince, Haiti	2940
	Sea		Gatineau, Qc	Naples, Italy	14300
1	Sea	25/Jul/12	Sook, BC	Dakar, Senegal	4982
	Air	25/Jul/12	Sook, BC	Dakar, Senegal	353
1	Sea	15/Aug/12	Mackenbach, Germany	La Baie, Qc	15760
	Sea		Northwood, UK	Halifax, Nova Scotia	9520
	Air		Winnipeg, Manitoba	Canbera, Australia	440
	Sea		Winnipeg, Manitoba	Canbera, Australia	2940
1	Sea	6/Jun/12	Wainwright, Alberta	Istres, France	1560
					10400
	Sea	17/Jul/12	South Cerney, UK	Ottawa, Ontario	
	Sea		Tevern, Germany	Ottawa, Ontario	8140
	Air	9/Jul/12	Jerusalem, Israel	Hanwell, New Brunswick	240
1	Sea	14/Aug/12	Obourg, Belgium	Quebec City, Quebec	9546
1	Sea	26/Jun/12	St-Nicolas, Qc	Stahe-Gangelt, Germany	5468
	Sea	3/Aug/12	Bushell Park, Saskatchewan	London, UK	3615
1	Sea		Highman Ferrers, UK	Kingston, Ontario	14800
	Air		Ottawa, Ontario	Rome, Italy	171
	Air		Canberra, Australia	Orleans, Ontario	460 (500)
	Sea	4/Dec/12	Canberra, Australia	Orleans, Ontario	3060
_	Sea		Warminster, UK	Kingston, Ontario	5620
lie ii		1 - 11 1 1 1 1 1			
	Air		Warminster, UK	Kingston, Ontario	595
	Sea	25/Jul/12	Rome, Italy	Ottawa, Ontario	388
	Sea	12/Jun/12	Ottawa, Ontario	Northwood Middlesex, UK	7740
H-Clips	Sea	10/Jul/12	Kerkrade, Netherlands	Lethbridge, Alberta	12511
	Air	3/Aug/12	Bangkok, Thailand	Esquimalt, BC	331
1	Sea	13/Jul/12	Unterammeragau, Germany	Ottawa, Ontario	15322
1	Air	26/Jul/12	Ottawa, Ontario	Avenida Das Nacoes	252
-	Sea	26/Jul/12	Ottawa, Ontario	Avenida Das Nacoes, Brazil	10640
	Sea	18/Sep/12		Gangelt-Stahe, Germany	10380
					3600
	Sea	10/Aug/12		London, UK	
	Sea	13/Sep/12		Olney Buckinghashire, UK	5000
1	Sea	4/Jul/12	Solgnies, Belgium	Campbellton, New Brunswick	10863
1	Sea	8/Aug/12	New Maryland, New Brunswick	Larkhill Salsbury Wits	4380
1	Sea	17/Jul/12	Gangelt-Stahe, Germany	Ottawa, Ontario	11111
2	Sea		Gangelt-Kreuzrath, Germany	Alouette, Qc	13728
	Air		Kingston, Nova Scotia	Tel Aviv, Israel	60
	Sea		Halifax, Novascotia	Brussels, Belgium	7040
1	Sea			Wachtberg Pech, Germany	10141
	logg	21/Aug/12	Ottawa, Ontario	Ivvaciliberg recil, Germany	10141

PMV	Air/Sea	DSR	From	То	Weight
1	Air	10/Jul/12	St-Jean-Sur-Richeulieu, Qc	Agdal Rabat, Morocco	580
	Sea	26/Jul/12	Binsfield, Germany	Zekeriyakoy, Turkey	14240
	Air	26/Jun/12	Ottawa, Ontario	Beirut, Lebanon	202
1	Sea	26/Jun/12	Ottawa, Ontario	Beirut, Lebanon	2880
1	Sea		Krefeld NRW Germany	Winnipeg, Manitoba	15940
1	Sea	12/Jul/12	Harve Belgium	Timmins, Ontario	6720
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Winnipeg, Manitoba	388
	Sea	10/Jul/12	Victoria, BC	Bristol, UK	8091
1	Sea	1/Aug/12	Naast, Belgium	Lago Patria, Italy	11560
	Sea		East Chezzetcook, Nova Scotia	Geilenkirchen, Germany	6040
	Sea	8/Aug/12	Lago Patria, Italy	Darmouth, Nova Scotia	13340
	Sea	3/Jul/12	Alexandria Virginia, USA	Kenya, Nairobi	1252
1	Sea	4/Jul/12	Quebec, Qc	Geilenkirchen, Germany	10070
•	Sea	13/Apr/12	Ottawa, Ontario	Wellington, The nigiris, India	520
1	Sea		Pinner, UK	Edmonton, Alberta	13647
1	Sea		Montignies Lez Lens, Belgium	Alexandria, Virginia, US	12960
1	Sea	11/Jul/12	Giugliano In Campania, Italy	Orford, Qc	8179
1	Air		Ottawa, Ontario	Colonia Polanco 11580 Mexico	224
•	Sea	26/Jul/12	Ottawa, Ontario	Colonia Polanco 11580 Mexico	4140
enra 1	Sea	1/Aug/12	Malsch, Germany	Mons, Belgium	11660
1	Sea		Thoricourt, Belgium	Toronto, Ontario	11376
1	Sea	24/Jul/12	Kingston, Ontario	Warsaw, Poland	5486
1	Air	24/Jul/12 24/Jul/12	Kingston, Ontario	Warsaw, Poland	352
			Watchfield Swindon Wiltshire, UK	Orleans, Ontario	9612
1	Sea	27/Jul/12	Alliston, Ontario	Maitama-Abuja, NG	3510
1	Sea			Cold Lake, Alberta	270
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Dundurn, Saskatchewan	1620
	Sea	4/Jul/12	East Jerusalem, Israel	Dundurn, Saskatchewan	346
	Air	4/Jul/12	East Jerusalem, Israel	Dundern, Saskatchewan	7500
	Sea	8/Jul/12	Dhaka, Bangladesh		1146
	Sea		London,UK	Victoria, BC	8300
1	Sea		Ottawa, Ontario	Casteau, Belgium	240
	Air	6/Jun/12	Trenton, Ontario	El Gorah, Egypt	10060
1	Sea	11/Jul/12	Cubanacan, Cuba	St. Albert, Ontario	8444
1	Sea		Niederbusch, Germany	Ottawa, Ontario	5980
	Sea		Stanford On Soar, UK	Toronto, Ontario	1.00
	Air		Tel Aviv Israel	La Malbaie, Quebec	40
1	Sea	31/Jul/12	Nimy, Belgium	Ottawa, Ontario	8311
	Air		Fredericton, New Brunswick	Tel Aviv, Israel	160
2	Sea	24/Jul/12	Isle-Aux Allumettes, Quebec	La Havre, Belgium	8840
1	Sea		Stayner, Ontario	Geilenkirchen, Germany	5446
	Sea	31/Aug/12	Rockland, Ontario	Cambridge, UK	11960
	Sea	15/Jan/13	Torrens Australia	Ottawa, Ontario	3000
	Air		Torrens Australia	Ottawa, Ontario	496
1	Sea	27/Jul/12	Hubley, Nova Scotia	Herford, Germany	11540
	Sea	31/Jul/12	Petawawa, Ontario	Newbury, Berkshire, UK	3720
1	Sea	5/Jun/12	Quaregnon, Belgium	Orleans, Ontario	13316
	Sea		Kabul, Afghanistan	Trenton, Ontario	600
	Sea	20/Jul/12	Bamako, Mali, Africa	Ottawa, Ontario	4718
1	Sea		Little Kingshill, UK	Cold Lake, Alberta	20383
	Air		Gatineau, Qc	New Delhi India	507
	Sea		Gatineau, Qc	New Delhi India	6724
1	Sea	10/Jul/12	Vourles, France	Ottawa, Ontario	12015
1	Sea		Gangelt, Germany	Ottawa, Ontario	19680
	Sea		North York, Ontario	Brussels, Belgium	8950
	Sea	26/Jul/12		Oberammergau, Germany	4035
1	Sea	20/Jul/12		Trenton, Ontario	17300
-	Sea		Barrie, Ontario	Geilenkirchen, Germany	8954
1	Sea		Zekeriyako, Turkey	Ottawa, Ontario	14240
1	Sea	30/Oct/12		Nunoa Santiago, Chile	14380
	Air		Lansdowne, Ontario	London, UK	154
4			Trenton, Ontario	Brussels, Belgium	8760
1	Sea			Ottawa, Ontario	12680
1	Sea		Hillensberg, Germany		5974
	Sea		Uxbridge, UK	Victoria, BC	13867
1	Sea	18/Jul/12	Herford, Germany	TBD	10400
	Sea	27/Jul/12		Brussels, Belgium	
	Air	21/Nov/12		Trenton, Ontario	60
	Sea		Limoges, Ontario	Stubbington UK	6702 7620
					7620
1	Sea		Seoul, Korea Ottawa, Ontario	Ottawa, Ontario Paris, France	3770

PMV 1	Air/Sea Sea	17/Jul/12			
1		1//Jul/12	Watchfield, UK	Winnipeg, Manitoba	8220
	Sea	19/Jul/12	Goch, Germany	Ottawa, Ontario	12800
	Sea	8/May/12	Damascus, Syria	Edmonton, Alberta	1860
1	Sea	8/May/12	Ottawa, Ontario	Miramar, Havana, Cuba	5220
	Air		Ottawa, Ontario	Miramar, Havana, Cuba	99
1	Sea		Rome, Italy	London, Ontario	7600
1	Sea		Ottawa, Ontario	Havana, Cuba	5800
•	Air		Ottawa, Ontario	Havana, Cuba	261
	Sea		Brussels, Belgium	Lasalle, Ontario	7180
	Air		Brussels, Belgium	Lasalle, Ontario	330
	Air		Ottawa, Ontario	Colonia Polanco, Mexico	309
4		10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Colonia Polanco, Mexico	2160
1	Sea			Loughborough, UK	340
	Air		Ormocto, New Brunswick	Germany	926
		9/Aug/12	Longueuil, Qc		9320
1	Sea	3/Jul/12	Huntsville, Ontario	Soignie, Belgium	1680
	Sea		Greevwood, Nova Scotia	Beijing, China	620
	Air	10/Jul/12	Greevwood, Nova Scotia	Beijing, China	
	Sea		Renfrew, Ontario	Newent Gloucestershire, UK	2500
1	Sea		Kraainem, Belgium	New York, USA	7260
	Air		Kraainem, Belgium	New York, USA	220
1	Sea		Mons, Belgium	Edmonton, Alberta	2500
	Sea		Larkhill, UK	Brandon, Manitoba	10660
	Air		Larkhill, UK	Brandon, Manitoba	280
	Air	6/Jul/12	Islamabad, Pakistan	Eastern Passage, Nova Scotia	200
	Sea	6/Jul/12	Islamabad, Pakistan	Eastern Passage, Nova Scotia	960
	Sea		Risbury, UK	Stitsville	10912
	Air		Tel Aviv Israel	Saint - Amable, Qc	397
1	Sea		Stahe, Germany	Kingston, Ontario	6920
			Northwood Middlesex, UK	Terrebonne, QC	10340
1	Sea			Jonquier, Qc	5379
1	Sea	13/Jul/12	Moscow, Russia	Quebec, Qc	5798
1	Sea	6/Jul/12	Berlin Glienicke, Germany		309
	Air	6/Jul/12	Berlin Glienicke, Germany	Quebec, Qc	3417
	Sea	27/Aug/12	Barrie, Ontario	Lago Patria, Italy	
1	Sea	26/Jun/12	Darmouth, Nova Scotia	Portsmouth West Sussex, UK	7000
1	Sea		Three Fathom Harbour, Nova Scotia	Higham Ferrers, UK	7000
1	Sea	27/Jun/12	Gangelt, Germany	Borden, Ontario	10120
	Sea	29/May/12	Petawawa, Ontario	Saunders St Maarten	1780
	Air	21/Nov/12	Tel Aviv Israel	Trenton, Ontario	40
1	Sea	25/Jul/12	Lago Patria, Italy	Ottawa, Ontario	11800
1		2/Aug/12	Kingston, Nova Scotia	Mackenbach, Germany	9260
	Sea		Barrie, Ontario	Cloucester Innsworth, UK	7517
	Air		Jerusalem, Israel	Ormocto New Brunswick	220
1	Sea	8/Jun/12	Stavanger, Norway	Gatineau, Quebec	15700
	Air		Morinville, Alberta	Brasilia, Brazil	100
	LTS	14/Jan/13	Gloucester, UK	Gloucester, UK	1950
-	Sea		Kingston, Ontario	London, UK	7640
		27/Jul/12	Navan, Ontario	Belling, China	2660
	Sea			Beijing, China	402
	Air	27/Jul/12	Navan, Ontario	Comox, BC	10120
1	Sea	6/Jul/12	Gangelt, Germany		5159
	Sea		Ottawa, Ontario	Travesa Monte Di Procida, Italy	540
	Air	2/Jan/13	Halifax, Novascotia	Curtin Act, Australia	320
	Air	30/Jan/13		Alouette, Qc	
	Sea	6/Jul/12	Beijing, China	Petawawa, Ontario	10600
	Sea	6/Aug/12	Beeston, UK	Kingston, Ontario	14740
	Sea	6/Aug/12	Beeston, UK	Kingston, Ontario	1146
1	Sea	9/Jul/12	Ottawa, Ontario	Bogota, Culumbia	2580
	Sea	20/Jul/12	Harmston, UK	Cold Lake, Alberta	14330
1	Sea	21/Aug/12	Gangelt-Breberen, Germany	St-Jean-Sur -Richelieu, QC	12192
1	Sea	13/Jul/12	Paris, France	St-Albert, Alberta	7496
-	Air		Tel Aviv Israel	Moose Jaw, Saskatchewan	44 (500)
1	Sea	13/Jul/12	Darmouth, Nova Scotia	Cankaya Ankara, Turkey	1800
-	Air	13/Jul/12	Darmouth, Nova Scotia	Cankaya Ankara, Turkey	640
	Sea	13/Jun/12 14/Jun/12	Bamako, Mali	Ottawa, Ontario	6640
			Kingston, Ontario	Masnuy Saint Jean, Belgium	5020
4	Sea	28/Jun/12		Quispamsis, New Bruvswick	12654
1		1/Aug/12	Geilenkirchen, Germany	Ottawa, Ontario	205
1	Sea				
	Air	6/Jul/12	Guatamala City, Guatamala		
			Guatamala City, Guatamala	Ottawa, Ontario Ottawa, Ontario Gangelt-Kreuzrath, Germany	2161 10500

VMC	Air/Sea		From	То	Weight
1	Sea	24/Jul/12	Innsworth, UK	Kingston, Ontario	14160
1	Sea	2/Jul/12	Masnut St.Jean, Belgium	Marietta, Georgia USA	17640
	Air	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Warsaw, Poland	176
1	Sea	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Warsaw, Poland	6812
17.417	Air		Tel Aviv Israel	Greenwood, Nova Scotia	60 (500)
1	Sea		Tervuren, Belgium	Val-Des-Monts, Qc	8774
1	Sea	11/Jul/12	Casteau, Belgium	St Marys Ontario	12460
	Air		Paris, France	Wakefield, Qc	127
771000	Sea		Paris, France	Wakefield, Qc	6020
	Sea		Bristol, UK	Kanata, Ontario	9020
1	Sea	24/Jul/12	Gangelt-Birdgen, Germany	Meadowvale, Nova Scotia	10580
1	Sea	4/Jul/12	Ottawa, Ontario	Arbre, Belgium	5247
1	Sea	2/Aug/12	Quebec, Qc	Amesbury Wiltshire, UK	6041
15-020	Sea	24/Jul/12	Gillrath, Germany	Milton, Ontario	9405
1	Sea	18/Jul/12	Gatineau, Qc	Tel Aviv, Israel	3064
	Air	18/Jul/12	Gatineau, Qc	Tel Aviv, Israel	110
1	Sea	6/Jun/12	Jurbise, Belgium	Edmonton, Alberta	6140
1	Sea	11/Jul/12	Ghlin, Belgium	Borden, Ontario	9220
1	Sea	31/Jul/12	Hunti, UK	Kingston, Ontario	14080
	Sea	1/Aug/12	Watchfield, UK	Kingston, Ontario	13180
1	Air	6/Jul/12	Warsaw, Poland	Ottawa, Ontario	661
	Sea	25/Jul/12	Edmonton, Alberta	Gloucester, UK	9600
	Sea	24/Oct/12	Gangelt - Geilenkirchen	Burlington, Ontario	6180
1	Sea		Susterseel, Germany	Brighton, Ontario	15520
	Sea		London,UK	Ottawa, Ontario	12037
1	Sea	31/Jul/12	Victoria, BC	Bacoli, Italy	5206
	Sea		Quebec, Qc	Weston Act, Australia	1180
	Air		Quebec, Qc	Weston Act, Australia	640
1	Sea		Brussels, Belgium	Ottawa, Ontario	6482
	Air	12/Jul/12	Brussels, Belgium	Ottawa, Ontario	386
	Sea	17/Jul/12	Ottawa, Ontario	Watchfield-Swindon, UK	7900
	Air		Aurora, Ontario	Tel-Aviv, Israel	240
2	Sea		Kapoiei, Hawaii, USA	Shawnigan Lake	10360
~	Sea		Kingston, Australia	Ottawa, Ontario	303 (500)
	Sea		Kingston, Australia	Ottawa, Ontario	682
2	Sea		Quebec, QC	Casteau, Belgium	6437
	Air		Tel Aviv Israel	Winnipeg, Manitoba	280
1	Sea		Mons, Belgium	Kanata, Ontario	11332
1	Air	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Islamabad, Pakistan	264
	_			Islamabad, Pakistan	2094
	Sea	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Cambridgeshire, UK	4300
4	Sea	2/Oct/12	Petawawa, Ontario		6100
1	Sea	13/Jul/12	Mscow, Russia	Rockland, Ontario	286
	Air	6/Jul/12	Ottawa, Ontario	Garden City, Calro Egypt	2620
	Sea	6/Jul/12	Ottawa, Ontario	Garden City, Cairo Egypt	
1	Sea	28/Jun/12	Gillrath, Germany	Saint-Jean-Sur-Richelieu, Qc	10846
	Sea	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Cranwell, UK	7480
	Air	4/Jul/12	Abuja, Nigeria	Aylesford, Nova Scotia	3000
1	Sea	3/Aug/12	Greely, Ontario	Rome, Italy	5864
1	Sea	1/Aug/12	Reilingen, Germany	Gatineau, Qc	16680
	Sea	15/May/12	Kingston, Ontario	Gangelt, Germany	6460
	Sea		Watchfield, UK	Amherstview, Ontario	3140
2	Sea	9/Aug/12	Flenu, Belgium	Victoria, BC	13845
1	Sea		Lens, Belgium	St John's New Foundland	15609
	Sea	3/Aug/12	Victoria, BC	The Hoe-Plymouth, UK	2690
1	Sea	4/Jul/12	London,UK	Nepean, Ontario	8940
	Sea	16/Aug/12	Cambridge, UK	Ottawa, Ontario	4720
2	Sea	4/Jul/12	Ottawa, Ontario	Baudour, Belgium	9360
1	Sea	4/Jul/12	North Battleford, SK	Ghin, Belgium	6760
	Air		Herzliya Pitaugh, Israel	Kingston, Ontario	346
1	Sea		Herzliya Pitaugh, Israel	Kingston, Ontario	6020
2	Sea	15/Jun/12	Kreuzrath, Germany	Ottawa, Ontario	16571
	Sea	30/Aug/12	Plymouth, UK	Plymouth Devon, UK	1800
	Sea	26/Jun/12	Ottawa, Ontario	Dakar, Senegal	3520
		27/Jul/12	Kingston, Ontario	Innsworth, Gloucestershire, UK	7600
1	Sea	4/Jul/12	Darmouth, Nova Scotia	Honolulu Hawaii, USA	11080
1	Sea	19/Jun/12	Breberen, Germany	Winnipeg, Manitoba	14240
		2/Aug/12	Kingston, Ontario	Salisbury, Wiltshire, UK	9680
1			i migatorij oritorio	panesary, renormal are	
1	Sea Sea	17/Jul/12	Ottawa, Ontario	Heinsberg-Staten, Germany	3240

VMV	Air/Sea	DSR	From	To	Weight
1	Sea	6/Jun/12	Tokyo, Japan	Gagetown New Brunswick (TBD)	6680
	Air	6/Jun/12	Tokyo, Japan	Gagetown New Brunswick (TBD)	419
- 10	Air	5/Jul/12	Chifley, Australia	Hanwell, New Brunswick	580
	Sea	5/Jul/12	Chifley, Australia	Hanwell, New Brunswick	3220
	Sea	26/Feb/13	Ste-Therese, QC	Ausburg, Germany	3637
	Sea	23/Jul/12	Kabul, Afghanistan	Kingston, Ontario	309
2	Sea	20/Jul/12	Cold Lake, Alberta	Anglesey, UK	12280
	Sea	6/Jul/12	New Delhi, India	Victoria, BC	6944
-	Air	6/Jul/12	New Delhi, India	Victoria, BC	595
	Sea	24/Jul/12	Watchfield, UK	Victoria, BC	6592
1	Sea	10/Jul/12	Barrie, Ontario	Shrivenham, UK	14300
1	Air	6/Jul/12	Brondon, Manitoba	Islamabad, Pakistan	110
				Islamabad, Pakistan	1058
-	Sea	6/Jul/12	Brondon, Manitoba		11794
1	Sea	17/Jul/12	Susterseel. Germany	Angus, Ontario	3800
	Sea	16/Jul/12	Cold Lake, Alberta	Bamako, Mali	
	Sea		Casteau, Belgium	Ottawa, Ontario	11376
1	Air	4/Jul/12	Herzelyia Pituach, Israel	Gibbons, Alberta	340
	Sea	4/Jul/12	Herzelyia Pituach, Israel	Gibbons, Alberta	2800
1	Sea	3/Jul/12	Parco Lago Patria, Italy	Granby, Qc	11442
1	Sea	24/Jul/12	Winnipeg, Manitoba	Mons, Belgium	9920
	Sea	13/Jul/12	Kabul, Afghanistan	Sturgeon Falls, Ontario	600
1	Sea	6/Aug/12	Kapolei Hawaii, USA	Wendover, Ontario	2880
2	Sea	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Quaregnon Shape Belgium	9811
1	Sea		Jurbise, Belgium	Fort Saskatchewan, Alberta	17240
1	Air		Jerusalem, Israel	Kingston, Ontario	220
4		23/Jul/12		Petawawa, Ontario	11940
1	Sea		Oberammergau, Germany		2800
1	Sea		Winterbourne Gunner, UK	Ormocto New Brunswick	
	Sea	18/Jul/12	Paris, France	Quebec City, Quebec	10582
	Air		Tel Aviv Israel	Jonquier, Qc	53
	Sea	17/Jul/12	Woluwe St-Pierre, Brussel Belgium	Saint-Julie, Qc	6834
	Air	21/Nov/12	Tel Aviv Israel	Comox, BC	40
	Air	22/Jun/12	Gatineau, Qc	Guatamala City, Gjatamala	167
2	Sea	22/Jun/12	Gatineau, Qc	Guatamala City, Gjatamala	6360
	Sea		Birgden, Germany	Callander, Ontario	18140
1	Air		Rabat, Morocco	Chambly, Qc	1440
1	Air		Ottawa, Ontario	Cankaya Ankara, Turkey	639
-	Sea		Ottawa, Ontario	Cankaya Ankara, Turkey	3638
1	Sea	8/Aug/12	Bacoli Naples, Italy	Ottawa, Ontario	9766
1	Sea	17/Jul/12	Quebec, Qc	Brussels, Belgium	3968
1					940
	Air	17/Jul/12	Quebec, Qc	Brussels, Belgium	12400
1	Sea	11/Jul/12	Kapolei Hawaii, USA	Embrun, Ontario	CONTRACTOR OF THE PERSON NAMED IN CONTRA
	Air		Frankford, Ontario	Tel-Aviv, Israel	140
	Air		Chelsea, QC	Rome, Italy	404
1	Sea	26/Jul/12	Sariyer Istambul Turkey	Ottawa, Ontario	14300
1	Sea	11/Jul/12	Arbre, Belgium	Ottawa, Ontario	6700
1117	Air	21/Nov/12	Tel Aviv Israel	New Maryland, New Brunswick	500
1	Sea		Spangodahlem, Germany	St-Jean-Sur -Richelieu, QC	3858
2	Sea		Kingston, Ontario	Mackenbach, Germany	11580
	Sea		Ottawa, Ontario	Yeldhoven Netherlands	10340
	Air		Nairobi, Kenya	Limoges, Ontario	411
	Sea	4/Jul/12	Nairobi, Kenya	Limoges, Ontario	4519
1		31/Jul/12		Stitsville, Ontario	9502
1	Sea		Soignies, Belgium		4180
	Sea		London,UK	Gatineau, Qc	
	Air		London,UK	Gatineau, Qc	158
1	Sea	27/Jun/12	St-Jean-Sur-Richeulieu, Qc	Italy	10516
	Sea		London,UK	Ottawa, Ontario	3836
	Sea	16/Oct/12	Kingston Upon Thames, UK	Pentham UK	3400
		07/1-40	St Albert Alberta	Zekeriyakoy, Turkey	8200
1	Sea	27/Jun/12		Argyle Shore Prince Edward Island	132
1		2//Jun/12 2/Jun/12	Brazilia, Brazil		
1	Sea		Brazilia, Brazil Brazilia, Brazil	Argyle Shore Prince Edward Island	3042
1	Sea Air Sea	2/Jun/12 2/Jun/12	Brazilia, Brazil		3042 15440
	Sea Air Sea Sea	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario	15440
1 2	Sea Air Sea Sea Sea	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario	15440 13260
1	Sea Air Sea Sea Sea Sea Sea	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12 29/Jun/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK Edmonton, Alberta	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario South Verney, UK	15440 13260 10320
1 2	Sea Air Sea Sea Sea Sea Air	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12 29/Jun/12 7/Sep/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK Edmonton, Alberta Barriie,Ontario	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario South Verney, UK Northwood Middlesex, UK	15440 13260 10320 320
1 2	Sea Air Sea Sea Sea Sea Sea Air Air	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12 29/Jun/12 7/Sep/12 28/Aug/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK Edmonton, Alberta Barriie,Ontario Larkhill, UK	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario South Verney, UK Northwood Middlesex, UK Ormocto New Brunswick	15440 13260 10320 320 660
1 2	Sea Air Sea Sea Sea Sea Air Air	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12 29/Jun/12 7/Sep/12 28/Aug/12 28/Aug/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK Edmonton, Alberta Barrile,Ontario Larkhill, UK Larkhill, UK	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario South Verney, UK Northwood Middlesex, UK Ormocto New Brunswick Ormocto New Brunswick	15440 13260 10320 320 660 2400
1 2	Sea Air Sea Sea Sea Sea Sea Air Air	2/Jun/12 2/Jun/12 18/Jul/12 13/Jun/12 29/Jun/12 7/Sep/12 28/Aug/12	Brazilia, Brazil Korschenbroich, Germany Watchfield, UK Edmonton, Alberta Barriie,Ontario Larkhill, UK	Argyle Shore Prince Edward Island Petawawa, Ontario Gloucester, Ontario South Verney, UK Northwood Middlesex, UK Ormocto New Brunswick	15440 13260 10320 320 660

PMV	Air/Sea	DSR	From	To To	Weight
	Air		Aurora, Ontario	Isaacs, Australia	419
	Sea	26/Jun/12	Aurora, Ontario	Isaacs, Australia	5198
1	Sea		Huntsville, Ontario	Thieusies, Belgium	3153
	Air		Lima, Peru	Toronto, Ontario	420
1	Sea		Lima, Peru	Toronto, Ontario	4700
1	Sea	10/Jul/12	Northwood, UK	Kingston, Ontario	12840
1	Sea	18/Jul/12	Casteau, Belgium	Stitsville, Ontario	13624
	Air	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Brussels, Belgium	153
	Sea	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Brussels, Belgium	8740
1	Sea	17/Jul/12	Dundurn, Saskatchewan	Mirafores Lima, Peru	2140
	Air	17/Jul/12	Dundurn, Saskatchewan	Mirafores Lima, Peru	520
	Sea	29/Jun/12	Montreal, Qc	Haiti	760
-		4/Jul/12	Cambridge, UK	Ottawa, Ontario	10880
1	Sea		St -Hubert, Qc	Harrow On The Hill, UK	1480
	Sea			Hereford, UK	10734
1	Sea		Lombardy, Ontario	Petawawa, Ontario	8840
1	Sea		Masnut St.Jean, Belgium		7160
1	Sea		Victoria, BC	Mons, Belgium	14220
1	Sea	4/Jul/12	Tuddern-Selfkant, Germany	Saint-Jean-Sur-Richelieu, Qc	
1	Sea		Falls Church Verginia USA	Seoul Korea	12820
	Air	15/Jun/12	Woodstock, Ontario	Hilperton Wiltshire, UK	360
1	Sea	15/Jun/12	Woodstock, Ontario	Hilperton Wiltshire, UK	6940
	Sea	25/Jul/12	Denwood, Alberta	Pretoria, South Africa	2028
	Air	25/Jul/12	Denwood, Alberta	Pretoria, South Africa	280
	Sea	12/Jul/12	Beijing, China	Bangkok, Thailand	3225
	Air	12/Jul/12	Beijing, China	Bangkok, Thailand	345
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Moncton, New Brunswick	260
1	Sea	11/Jul/12	Ottawa, Ontario	Kapolei Hawayii USA	6460
		18/Jul/12	Geilenkirchen, Germany	Brampton, Ontario	6820
1	Sea	10/JUI/12	Secret Harbour, Australia	Waikikiwa, Australia	11280
	Sea			Ottawa, Ontario	2780
	Sea	10/Jun/12			8907
	Sea	17/Jul/12	Ottawa, Ontario	Mons, Belgium	5000
	Sea	31/Jul/12	Seoul, Korea	Ottawa, Ontario	
1	Sea	6/Jul/12	Ottawa, Ontario	Erbaut, Belgium	3616
	Air	28/Jun/12	Tel Aviv Israel	Ottawa, Ontario	220
	Air	5/Jul/12	Jerusalem, Israel	Westville Nova Scotia	340
	Sea	11/Jun/12	Gatineau, Qc	Bienhall Cheltenham UK	7740
1	Sea		Polanco Mmguel Hodalgo, Mexico	St.Albert, Alberta	8680
1	Sea	4/Jul/12	Trenton, Ontario	Seoul, Korea	6620
1	Sea		Havana, Cuba	La Peche Qc	6920
	Air	27/Jul/12	Havana, Cuba	La Peche Qc	312
1	Sea		Strepy-Bracquegines, Belgium	Ottawa, Ontario	17040
-	Sea		Victoria, BC	London, UK	3439
		25/May/42	Moncton, New Brunswick	Tel-Aviv, Israel	180
-	Air			Darmouth, Nova Scotia	12540
1	Sea		Hamburg, Germany		11320
11	Sea		Uskumrukoy, Turkey	North York, Ontario	253
	Air		Geilenkirchen, Germany	Canbera, Australia	6900
	Sea		Winnipeg, Manitoba	Fussa-Shi Tokyo, Japan	
	Sea	25/Jul/12	Kabul, Afghanistan	Ottawa, Ontario	248
	Air		Tel Aviv Israel	Ottawa, Ontario	120
2	Sea	10/Oct/12	Ottawa, Ontario	Naples, Italy	12180
2	Sea	30/Jul/12	Kaneohe, Hawaii, US	Ottawa, Ontario	12060
	Sea	25/Jul/12	Cold Lake, Alberta	Risborough, UK	7615
173	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Winnipeg, Manitoba	480
1	Sea	11/Jul/12	Wezembeek Oppem, Belgium	Orleans, Ontario	7560
	Air	11/Jul/12	Wezembeek Oppem, Belgium	Orleans, Ontario	258
	Sea	22/May/12		Ghlin, Belgium	10280
	Sea	20/Jun/12		Kins Lynn, UK	5666
			Tel Aviv Israel	Kingston, Ontario	233
	Air	9/Jul/12		Ottawa, Ontario	212
	Air	9/Jul/12	Jerusalem, Israel		2100
	Sea	17/Jul/12	Belgrade, Serbia	Rome, Italy	4020
	Sea	31/Jul/12	Cranwell, UK	Toronto, Ontario	
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Ottawa, Ontario	176
3-1115	Sea	23/Aug/12		West Ruislip, UK	5240
1	Air	2/Jul/12	Abidjan, Ivory Cost	Gagetown, New Brunswick	340
	Sea	23/Aug/12	Halifax, Novascotia	Champagne-Au-Mont d'Or, France	6760
	Air	23/Jul/12	Algiers, Algeria	Quebec City, Quebec	640
		I - SI O SHI I I			10383
1	_	25/.lul/12	Birre, Portugal	Stitsville, Ontario	10000
1	Sea Sea	25/Jul/12 19/Jul/12		Stitsville, Ontario Ottawa, Ontario	409

PMV	Air/Sea		From	То	Weight
	Sea	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Watchfield-Swindon, UK	5820
	Air	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Watchfield-Swindon, UK	661
	Air	22/Aug/12	Woluwe St-Pierre, Brussel Belgium	Amherstview, Ontario	243
	Sea	22/Aug/12	Woluwe St-Pierre, Brussel Belgium	Amherstview, Ontario	11360
1	Sea	18/Jul/12	Ottawa, Ontario	Shape, Brlgium	8560
	Sea	16/Aug/12	Ottawa, Ontario	Wiltshire, UK	2822
	Air	5/Jul/12	Salmiya, Kuwaiy	Ottawa, Ontario	627
1	Sea		London,UK	Vars, Ontario	8780
	Sea		Barton, Australia	Halifax, Nova Scotia	1680
	Air	5/Dec/12	Barton, Australia	Halifax, Nova Scotia	180
1	Sea		Embrun, Ontario	Ghana, Africa	5247
-	Air	17/Jul/12	Embrun, Ontario	Ghana, Africa	402
	Air				375
-4	_	THE RESERVE THE PARTY NAMED IN COLUMN 2 IN	Ralston, Alberta	Islamabad, Pakistan	
1	Sea		Rome, Italy	Almonte, Ontario	6129
1	Sea	7/Aug/12	Brussels, Belgium	Manotik, Ontario	9788
	Air		Brussels, Belgium	Manotik, Ontario	500
	Sea	27/Jun/12	Edmonton, Alberta	Watchfield-Swindon, UK	2541
	Air	12/Aug/12	Jerusalem, Israel	Kingston, Ontario	220
	Air	7/Jun/12	Ottawa, Ontario	Tel Aviv, Israel	154
	Sea		Jakarta, Indonesia	Gatineau, Qc	8160
	Air		Jakarta, Indonesia	Gatineau, Qc	398
2	Sea		Lago Patria, Italy	Hornell Heights, Ontario	11020
-	oca		Leduc, Alberta	El Gorah, Egypt	200
	Air				320
	Air		Quebec, Qc	Berlin, Germany	
	Sea		New Lowell, Ontario	Tripoli, Libya	420
	Air		Ormocto, New Brunswick	Tel-Aviv, Israel	420
	Air		Tel Aviv Israel	Ormocto New Brunswick	820
1	Sea	3/Jul/12	Cambray, Ontario	Brunssum, Netherland	7180
	Sea	28/Nov/12	Gatineau, Qc	Canberra, Australia	2140
	Air	28/Nov/12	Gatineau, Qc	Canberra, Australia	263
	Sea	3/Jul/12	Kraainem, Belgium	Munster, Ontario	8000
	Air		Amesbury, UK	Richibucto Drive, New Brunswick	380
1	Sea		Amesbury, UK	Richibucto Drive, New Brunswick	2240
2	Sea		Kraainem, Belgium	Trenton, Ontario	11067
_	Sea		Lee-On-The-Solent, UK	Ottawa, Ontario	11400
					2420
	Sea		Halifax, Novascotia	Moscow, Russia	
	Air		Halifax, Novascotia	Moscow, Russia	320
2	Sea		St Albert Alberta	Selfant-Tuddern, Germany	6327
	Air		Dakar, Senegal	Darmouth, Nova Scotia	280
	Sea	12/Jun/12	Dakar, Senegal	Darmouth, Nova Scotia	1320
	Sea	18/Jul/12	Innsworth, UK	Winnipeg, Manitoba	12840
1	Sea	25/Jul/12	Brunssum, Netherlands	Darmouth, Nova Scotia	5440
2	Sea	18/Jul/12	Erbaut, Belgium	Edmonton, Alberta	16020
	Air		Tel Aviv Israel	Fredericton, New Brunswick	220
	Sea		Shannon, Qc	Thoricourt, Belgium	8686
1					8160
	Sea		Kreuzrath, Germany	Petawawa, Ontario	
1	Sea		Ottawa, Ontario	Istres, France	6220
	Sea		Mawson lakes, Australia	Kingston, Nova Scotia	8420
	Air		Mawson lakes, Australia	Kingston, Nova Scotia	280
	Sea	8/Aug/12	Ormocto, New Brunswick	Cologne Bonn, Germany	7340
1	Sea	11/Jun/12	Bridgewater, Nova Scotia	Gangelt, Germany	11400
	Air		Warson, Australia	Toronto, Ontario	520
	Sea		Warson, Australia	Toronto, Ontario	6480
	Sea		Toronto, Ontario	Brussels, Belgium	8880
1	Sea		Tevern, Germany	Angus, Ontario	12580
-				Tokyo, Japan	340
_	Air	24/Jul/12	Petawawa, Ontario		
	Sea	24/Jul/12	Petawawa, Ontario	Tokyo, Japan	3120
1	Sea	4/Jul/12	Hubley, Nova Scotia	Latina, Italy	8260
	Air		Bydgoszcz, Poland	Ottawa, Ontario	188
1	Sea	28/Aug/12	Bydgoszcz, Poland	Ottawa, Ontario	7380
	Sea	6/Jul/12	Bangkok, Thailand	Ottawa, Ontario	2740
april 100	Air	6/Jul/12	Bangkok, Thailand	Ottawa, Ontario	364
	Air	6/Jul/12	Victoria, BC	Algiers, Algeria	529
	Sea	8/Aug/12	Victoria, BC	Paris, France	1565
1				Greenwood, Nova Scotia	11320
1	Sea		Reichenbach-Steegen		
	Sea	27/Jul/12	Greely, Ontario	Unterammergau Germany	9767
1	Sea	18/Jul/12	Hyon, Belgium	Ottawa, Ontario	16820
1	Air Sea		Jerusalem, Israel Jurbise, Belgium	St.Henri-De-Levis, Qc La Baie, Qc	280 13280

PMV	Air/Sea	DSR	From	То	Weight
	Air		Tel Aviv Israel	Trenton, Ontario	60
2	Sea	17/Jul/12	Embrun, Ontario	Kapolei Hawayii USA	7738
1	Sea	27/Jun/12	Geilenkirchen, Germany	Gatineau, Qc	7220
1	Sea	4/Jul/12	Birgden, Germany	Callander, Ontario	11120
	Sea	13/Jun/12		Ickenham Uxbridge, UK	90000
1	Sea	26/Jun/12	Victoria, BC	Gangelt-Kreuzrath, Germany	6415
	Air	22/Jun/12	Winnipeg, Manitoba	Tel Aviv, Israel	300
	Sea	9/Aug/12	Ottawa, Ontario	Lincoln Lincolshire, UK	10080 197
	Air		Gatineau, Qc	Belgium	455
	TBA	18/Jul/12	Rome, Italy	Brussels, Belgium	13669
2	Sea	11/Jul/12	Eindhoven, Netherlands	Cold Lake, Alberta	441
	Air	31/Jul/12	Swindon, UK	Victoria, BC	10405
1	Sea	25/Jul/12	Mont Di Procida, Italy	Comox, BC	292
1	Air	5/Jul/12	Brussels, Belgium	Ottawa, Ontario	7760
	Sea	5/Jul/12	Brussels, Belgium	Ottawa, Ontario	11750
2	Sea		Unbridge, UK	Deer Lake, Newfoundland	
1	Sea	13/Jun/12		Conception Bay South NF	12367
	Air	6/Jun/12	Kingston, Ontario	El Gorah, Egypt	286
	Sea		Kingston, Ontario	Poland	3820
1	Sea	25/Jul/12	Portsmouth West Sussex, UK	Ottawa, Ontario	4560
	Sea	26/Jun/12		Ottawa, Ontario	2880
	Sea	27/Jun/12		Kingston, Ontario	2820
	Sea		Halifax, Nova Scotia	Armadale, Australia	2620
	Sea	6/Jun/12	Gangelt, Germany	Salmon River Rd NB	7040
	Sea		Yarraluma Act Australia	Gatineau, QC	8480
	Sea		St Leon, Germany	Urla, Izimir, Turkey	12743
	Sea	6/Jul/12	Hatfield Pretoria Afriva	Witby Ontario	6460
	Air	6/Jul/12	Hatfield Pretoria Afriva	Witby Ontario	540
1	Sea		Quebec, Qc	Parco Aprovitola, Italy	8951
1/	Sea		Northwood Middlesex, UK	Northwood Middlesex, UK	16250
1	Sea	27/Jun/12	Gander New Foundland/Labrador	Geilenkirchen, Germany	7150
1	Sea	29/Jun/12	La Baie, Qc	Croissy-Sur-Seine, France	7253
	Air		Rome, Italy	Balderson, Ontario	210
	Air	18/Aug/12	Jerusalem, Israel	Bath, Ontario	397
	Sea	7/Aug/12	St.Leon-Rot, Germany	Gatineau, Qc	4120
1	Sea	4/Jul/12	Schierwaldenrath, Germany	Ormocto New Brunswick	10220
	Air	5/Jun/12	Jerusalem, Israel	Creemore, Ontario	160
1	Sea	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Rome, Italy	7620
	Air	19/Jun/12	Cairo, Egypt	Winnipeg, Manitoba	180
	Sea	19/Jun/12	Cairo, Egypt	Winnipeg, Manitoba	4880
1	Sea	13/Jul/12	Warsaw, Poland	Ottawa, Ontario	10520
	Air	13/Jul/12	Warsaw, Poland	Ottawa, Ontario	263
	Sea	16/Jan/13	Ottawa, Ontario	Polanco, Mexico	1540
1	Sea	14/Aug/12	Rockland, Ontario	Kalkar, Germany	6700
	Sea	24/Jul/12	Watchfield Swindon Wiltshire, UK	Courtenay, BC	9193
	Sea	31/May/12	Temple Herdewyke, UK	Victoria, BC	1940
1	Sea	5/Dec/12		Ottawa, Ontario	8640
1	Sea	11/Jul/12	Brunssum, Netherlands	Kingsville, Ontarion	16860
1	Sea	11/Jul/12		Kingston, Ontario	15000
1	Sea	24/Jul/12	Monte Di Procida, Italy	Ottawa, Ontario	10053
	Sea	28/Jul/12	Kabul, Afghanistan	Kingston, Ontario	220
2	Sea	26/Jun/12	Geary, New Brunswick	Schinveld, Netherland	5920
1	Sea	24/Jul/12	Oshawa, Ontario	Havre, Belgium	8400
	Air	28/Jun/12	Tel Aviv Israel	Edmonton, Alberta	247
1	Sea	10/Jul/12	Gloucester, UK	Victoria, BC	13100
	Air	28/Jun/12		Tel-Aviv, Israel	99
1	Sea	18/Jul/12	Rome, Italy	Ottawa, Ontario	364
1	Sea	11/Jul/12	Lago Patria, Italy	Stittsville, Ontario	12103
1	Sea	26/Jun/12		Istambul, Turkey	11580
1	Sea	22/Jun/12		Winnipeg, Manitoba	14180
1	Sea	31/Jul/12	Johnstown, Ontario	Monte Di Progida Naples, Italy	6658
1	Sea	25/Jul/12	Ottawa, Ontario	Cambridge, UK	9860
-	Sea	11/Sep/12		London, UK	5680
	Air	11/Sep/12		London, UK	376
	Sea	2/Aug/12	St.Jean, Qc	Orbourg, Belgium	6371
4			Mexico City, Mexico	Quebec City, Quebec	3420
1	1500		TIVICATO CITY, IVICATO	adebee oity, adebee	
1	Sea			Quebec City Quebec	300
	Air Sea		Mexico City, Mexico	Quebec City, Quebec Seoul, Korea	300 4160

PMV	Air/Sea	DSR	From	То	Weight
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Kingston, Ontario	320
	Sea	25/Jul/12	Latina, Italy	Goch, Germany	14880
1	Sea	19/Jul/12	Saskatoon, Saskatchewan	Riyadh, Saudi Arabia	1360
	Air	19/Jul/12	Saskatoon, Saskatchewan	Riyadh, Saudi Arabia	440
1	Sea	27/Jun/12	Gillrath, Germany	Barrie, Ontario	13580
1	Sea	3/Jul/12	Cantoments Accra Ghana	Regina, Saskatchewan	5908
	Air	3/Jul/12	Cantoments Accra Ghana	Regina, Saskatchewan	243
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Ottawa, Ontario	860
2	Sea		Rockland, Ontario	Geilenkirchen, Germany	11080
	Air		London,UK	Esquimalt, BC	233
	Sea		London,UK	Esquimalt, BC	1543
	Sea		Emberton, UK	Bells Corner, Ontario	8860
4					
1	Sea		Gangelt-Birdgen, Germany	Red Deer, Alberta	13330
	Sea		HuntsvilleAlabama, USA	Brussels, Belgium	3360
	Air		Riadh Saudia Arabia	Lower Sackville, Nova Scotia	580
	Sea		Riadh Saudia Arabia	Lower Sackville, Nova Scotia	5620
	Sea		Lincoln, New Brunswick	Geilenkirchen, Germany	4680
1	Sea	26/Jun/12	Stitsville, Ontario	Islamabad, Pakistan	2580
	Air		Stitsville, Ontario	Islamabad, Pakistan	217
1	Sea		Harmignie, Belgium	Surrey, British Columbia	5460
	Air		Eastern Passage, Nova Scotia	Bangkok, Thailand	840
	Sea		Eastern Passage, Nova Scotia	Bangkok, Thailand	2620
1		17/Jul/12			15460
1_	Sea		Winnipeg, Manitoba	Hamburg, Germany	
	Air	1/Aug/12	Shrivenham Swindon, UK	Gatineau, Qc	465
1	Sea	1/Aug/12	Shrivenham Swindon, UK	Gatineau, Qc	4900
	Sea		Milton Keynes, UK	Ottawa, Ontario	5600
	Sea	19/Jul/12	Rome, Italy	Gatineau, Quebec	332
	Air	12/Jul/12	Brussels, Belgium	La Baie, Qc	300
1	Sea	12/Jul/12	Brussels, Belgium	La Baie, Qc	3020
	Air	21/Nov/12	Tel Aviv Israel	Trenton, Ontario	40
1	Sea	4/Jul/12	Happy Valley-Goose Bay	Ghlin, Belgium	11880
-	Sea	4/Jul/12	Shrivenham Wiltshire, UK	London, UK	6864
	Sea	6/Jul/12	Shrivenham, UK	Montreal, Qc	5660
4					
1	Sea		Rauenberg, Germany	Kanata, Ontario	15720
1	Sea		Ankara Turkey	Pereulok Moscow Russia	2866
	Air		Ankara Turkey	Pereulok Moscow Russia	320
	Sea		Northwood, UK	London, UK	8040
	Sea	30/Aug/12	Northwood, UK	Toronto, Ontario	1320
	Air	12/Jun/12	Dakar, Senegal	Saint-Jean-Sur-Richelieu, Qc	344
1	Sea		Dakar, Senegal	Saint-Jean-Sur-Richelieu, Qc	5288
	Air		Berkshire, UK	Stittsville, Ontario	538
	Sea		Berkshire, UK	Stittsville, Ontario	3307
1	Sea		Gatineau, Qc	Brussels, Belgium	7700
			Ottawa, Ontario		5622
4	Sea		The state of the s	Pinnier Middlesex UK	
1	Sea		La Baie, Qc	Lago Patria, Italy	4780
	Sea		Dundurin, Saskatchewan	Ben Aknoun Algiers, Algeria	540
	Air		Idalia Australia	Petawawa, Ontario	560
2	Sea		Comox, BC	Kailua Hawaii, USA	11155
area.	Sea		Bogota	Belleville, Ontario	6080
	Air	9/Jul/12	Tel Aviv Israel	Quebec City, Quebec	720
1	Sea		Nimy, Belgium	Orcutt California USA	11320
1	Sea	23/Oct/12	Ottawa, Ontario	Gangelt, Germany	10280
•	Air		Ottawa, Ontario	Pituach Tel-Aviv , Izrael	451
2	Sea	22/Jun/12	Ottawa, Ontario	Pituach Tel-Aviv , Izrael	2820
_					6580
	Sea	20/Jul/12	Ottawa, Ontario	Geilenkirchen, Germany	
	Air	10/Jul/12	Wainwright, Alberta	Tartu, Estonia	551
	Sea		Wainwright, Alberta	Tartu, Estonia	1080
	Sea		Ottawa, Ontario	Ickenham Uxbridge, UK	3306
	Sea	14/Jun/12	Warsash Southampton, UK	Warsash Southampton, UK	9800
	Sea	6/Jun/12	Thirst North Yorkshire, UK	The Maltings Boroughbridge, UK	. 4400
	Sea		Mons, Belgium	Lynn Haven Florida, USA	15980
	Sea		Ottawa, Ontario	Caracciolo Quatro, Italy	8980
_	Sea	1/Aug/12	Ottawa, Ontario	Pinner, Middlesex, UK	8420
					5240
	Sea	10/Oct/12	Orenhoven, Germany	Edmonton, Alberta	
	Air	28/Jun/12	Cankaya Ankara, Turkey	Winnipeg, Manitoba	120
1	Sea	28/Jun/12	Cankaya Ankara, Turkey	Winnipeg, Manitoba	3760
	Sea	20/Jun/12	London,UK	Ottawa, Ontario	5500
	Sea	20/Jun/12	London,UK	Ottawa, Ontario	5500

PMV	Air/Sea	DSR	From	То	Weight
	Air	1/Jun/12	Temple Herdewyke, UK	Petawawa, Ontario	153
	Sea	1/Jun/12	Temple Herdewyke, UK	Petawawa, Ontario	6880
	Sea	12/Jul/12	Istres, France	Cold Lake, Alberta	2866
11	Sea	17/Aug/12	London,UK	Halifax, Nova Scotia	2180
	Air	27/Jun/12	Greely, Ontario	Kyiv, Ukraine	159
1	Sea		Greely, Ontario	Kyiv, Ukraine	4760
	Air		Tartu, Estonia	Shilo, Manitoba	420
	Sea		Tartu, Estonia	Shilo, Manitoba	1440
	Sea	31/Jul/12	Geilenkirchen, Germany	Petawawa, Ontario	15200
1	Sea	24/Jul/12	Kigston, Ontario	Brussels, Belgium	12081
	Air	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Beruit, Lebanon	200
	Sea	10/Jul/12	Ottawa, Ontario	Beruit, Lebanon	3020